

前　言

我想要是在贵国，您应该不会遇到孩子在学习方面的困难吧。有什么不放心的事可以找老师商谈，并且理解学校的教育方针。

可是，在这里，孩子的学校是使用日语在教学。并且与老师的交谈、学校来的通知也全部是日语。

也许您经常不明白孩子的学习内容及学校情况。也许孩子不适应日本学校，心中怀有很多的不满。

一方面，可能您还会担心老师是否有充分地注重自己的孩子；而另一方面，学校的老师也会觉得不能和您作很好地沟通。我们担心您现在是否正为孩子的事情而在困扰、难过着。所以，就想方设法看是否有什么好的方法可以帮助您。

因此，我们和您一样站在母亲的立场上，总结了认为当家长必须了解的有关学校方面的信息。并添加了英语和华语的译文。

这样做，要是能让您和学校更亲近、孩子的学校生活更快乐我们就心满意足了。

另外，当您看了这本册子后，要是能给我们提意见和要求的话，那将可以有助于以后的人们。

因为我们热爱十和田市，所以希望将它建设成为更美好的城市，让您也觉得因住在这里而感到自豪。请大家伸出热情的双手来协助我们。

十和田市 MEGUMI 保育园园长

福士　胜子